

包蕾讲师

姓名	包蕾	性别	女	
职称	讲师	系别	英语系	
导师情况	否/硕导	电话	13951875377	
E-mail	bl@njau.edu.cn			
单位地址	江苏省南京市卫岗1号	邮编	210095	
教育背景	2003.9—2006.6 南京师范大学 英语语言文学硕士 1997.9—2001.7 南京师范大学 文学学士			
工作经历	2006.6 至今 南京农业大学 外国语学院 讲师 2001.8—2003.7 南航附中 英语教师			
研究领域	翻译理论与实践, 外语教学			
研究项目	1. 主持, 江苏省教育厅高校哲学社会科学研究项目(指导): 从认知语言学角度看文学翻译中的语义模糊现象(2015SJD079), 结题; 2. 主持, 南京农业大学校级教育教学改革研究项目: 英语专业语音教学中外教师合作模式研究(2013Y037), 结题; 3. 主持, 南京农业大学人文社会科学研究基金课题: 生态翻译学角度的口译选择研究(SK2013018), 结题。			
学术成果	1. 文学翻译中的语义模糊现象, 黑河学院学报, 2017(11), 第一作者; 2. 认知语言学对文学作品中模糊语言翻译的启示, 湖北函授大学学报 2017(15), 第一作者; 3. 认知语言学对文学翻译的启示, 海外英语, 2016(24), 第一作者; 4. 高校英语语音课程中外教师合作教学方式研究, 海外英语, 2015(24), 第一作者; 5. 从生态翻译学角度看口译能力的提高, 太原城市职业技术学院学报, 2015(12), 第一作者; 6. 生态翻译学角度的口译选择研究, 重庆科技学院学报(社会科学版), 2015(7), 第一作者; 7. 口译生态环境构成要素研究, 语文学刊, 2015(3), 第一作者; 8. 高校中外教师英语语音教学对比实证研究, 中国农业教育, 2014(6), 第一作者; 9. 陪同口译中文化预设的重建, 湖北经济学院学报(人文社会科学版), 2012(5), 第一作者。			

奖励荣誉	<ol style="list-style-type: none">1. 2016 年“以语音为主导的英语口语交际能力教学模式研究”获校级教学成果二等奖；2、2014-2015 学年第二学期南京农业大学教师教学质量综合评价优秀；3. 2012 年获南京农业大学第十届青年教师授课比赛优秀奖；4. 2012 年获第三届“外教社杯”全国高校外语教学大赛江苏赛区优胜奖；5. 2011-2012 学年第二学期南京农业大学教师教学质量综合评价优秀；6. 2006 年获南京农业大学外国语学院青年教师授课比赛优秀奖。
社会兼职	